



PL Instrukcja obsługi

PHILIPS

1 Ważne

Bezpieczeństwo

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa

- ① Przeczytaj tę instrukcję.
- ② Zachowaj tę instrukcję na przyszłość.
- ③ Rozważ wszystkie ostrzeżenia.
- ④ Postępuj zgodnie ze wszystkimi instrukcjami.
- ⑤ Nie korzystaj z urządzenia w pobliżu wody.
- ⑥ Czyść urządzenie suchą ściereczką.
- ⑦ Nie blokuj żadnych otworów wentylacyjnych. Instaluj urządzenie zgodnie z instrukcjami producenta.
- ⑧ Nie instaluj urządzenia w pobliżu żadnych źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, wloty ciepłego powietrza, kuchenki i inne urządzenia (w tym wzmacniacze), które wytwarzają ciepło.
- ⑨ Zabezpiecz przewód zasilający w taki sposób, aby nie mógł być deptany ani uciskany, zwłaszcza przy wtykach, gniazdach oraz w miejscach, w których przewód wychodzi z urządzenia.
- ⑩ Korzystaj wyłącznie z dodatków oraz akcesoriów wskazanych przez producenta.
- ⑪ Korzystaj wyłącznie z wózka, stojaka, trójnoga, wspornika lub stołu wskazanego przez producenta lub sprzedawanego wraz z urządzeniem. Przy korzystaniu z wózka zachowaj ostrożność przy jego przemieszczaniu, aby uniknąć obrażeń w przypadku jego przewrócenia.



- ⑫ Odłączaj urządzenie od źródła zasilania podczas burzy i gdy nie jest używane przez dłuższy czas.
- ⑬ Naprawę urządzenia należy zlecić wykwalifikowanym serwisantom. Naprawa jest konieczna, gdy urządzenie zostało uszkodzone w dowolny sposób, na przykład w przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego, wylania na urządzenie płynu lub gdy spadł na nie jakiś przedmiot, zostało narażone na działanie deszczu lub wilgoci, nie działa poprawnie lub zostało upuszczone.
- ⑭ **OSTRZEŻENIE** dotyczące korzystania z baterii. Aby zapobiec wyciekowi baterii, który może doprowadzić do obrażeń fizycznych, uszkodzenia mienia lub uszkodzenia urządzenia:
 - Wkładaj baterie w prawidłowy sposób, zgodnie ze znakami + i - umieszczonymi na urządzeniu.
 - Nie używaj różnych baterii (starych z nowymi, zwykłych z alkalicznymi itp.).
 - Wyjmuj baterie, jeśli nie korzystasz z zestawu przez długi czas.

- Baterie i akumulatory należy chronić przed działaniem wysokich temperatur, których źródłem są światło słoneczne, ogień itp.

- 15 Nie narażaj urządzenia na kontakt z kapiącą lub pryskającą wodą.
- 16 Nie stawiaj na urządzeniu potencjalnie niebezpiecznych przedmiotów (np. naczyń wypełnionych płynami, płonących świec).
- 17 Produkt może zawierać ołów i rtęć. Utylizacja tych materiałów może być regulowana odpowiednimi przepisami z uwagi na ochronę środowiska naturalnego. Informacji na temat utylizacji lub recyklingu mogą udzielić władze lokalne lub organizacja Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.



Ostrzeżenie

- Nie zdejmuj obudowy tego urządzenia.
- Nie smaruj żadnej części urządzenia.
- Nigdy nie stawiaj urządzenia na innym urządzeniu elektronicznym.
- Nigdy nie wystawiaj urządzenia na działanie promieni słonecznych, źródeł otwartego ognia lub ciepła.
- Nie patrz bezpośrednio na wiązkę lasera urządzenia.
- Upewnij się, że zawsze masz łatwy dostęp do przewodu zasilającego, wtyczki lub zasilacza w celu odłączenia urządzenia od źródła zasilania.



Przestroga

- Obsługa urządzenia w sposób niezgodny z instrukcją obsługi grozi narażeniem użytkownika na działanie niebezpiecznego promieniowania laserowego.

Uwaga

Wszelkie zmiany lub modyfikacje tego urządzenia, które nie zostaną wyraźnie zatwierdzone przez firmę Philips Consumer Electronics, mogą unieważnić pozwolenie na jego obsługę.



Niniejszy produkt jest zgodny z przepisami Unii Europejskiej dotyczącymi zakłóceń radiowych.
Niniejszy produkt jest zgodny z wymaganiami następujących dyrektyw oraz wytycznych: 2004/108/WE i 2006/95/WE.



Be responsible
Respect copyrights

Wykonywanie nieautoryzowanych kopii materiałów zabezpieczonych przed kopiowaniem, w tym programów komputerowych, plików, audycji i nagrań dźwiękowych, może stanowić naruszenie praw

autorskich będące przestępstwem. Nie należy używać niniejszego urządzenia do takich celów. Nagrywanie i odtwarzanie materiałów może wymagać pozwolenia. Patrz ustawa o prawie autorskim (Copyright Act 1956) i ustawy dotyczące ochrony własności przemysłowej i intelektualnej (The Performer's Protection Acts — 1958 - 1972).

Recykling



Produkt został wykonany z wysokiej jakości materiałów i elementów, które mogą zostać poddane utylizacji i przeznaczone do ponownego wykorzystania.

Jeśli na produkcie widoczny jest symbol przekreślonego pojemnika na odpady, oznacza to, iż podlega on postanowieniom Dyrektywy Europejskiej 2002/96/WE:



Nie wolno wyrzucać produktu wraz ze zwykłymi odpadami komunalnymi. Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Odpowiednia utylizacja zużytego sprzętu pomaga chronić środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie. Produkt zawiera baterie opisane w treści dyrektywy europejskiej 2006/66/WE, których nie można zutylizować z pozostałymi odpadami domowymi.

Jeśli na produkcie widoczny jest symbol przekreślonego pojemnika na odpady wraz z chemicznym symbolem „Pb”, to oznacza, że baterie spełniają warunki określone w dyrektywie dotyczącej ołowiu.



Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki baterii. Odpowiednia utylizacja baterii pomaga chronić środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie.

Ochrona środowiska

Producent dołożył wszelkich starań, aby wyeliminować zbędne środki pakunkowe. Użyte środki pakunkowe można z grubsza podzielić na trzy grupy: tektura (karton), pianka polistyrenowa (boczne elementy ochronne) i polietylen (worki foliowe, folia ochronna).

Urządzenie zbudowane z materiałów, które mogą zostać poddane utylizacji oraz ponownemu wykorzystaniu przez wyspecjalizowane przedsiębiorstwa. Prosimy zapoznać się z obowiązującymi

w Polsce przepisami dotyczącymi utylizacji materiałów pakunkowych, rozładowanych baterii oraz zużytych urządzeń elektronicznych.

Urządzenie zawiera następującą etykietę:



2 Radioodtwarzacz CD

Gratulujemy zakupu i witamy wśród klientów firmy Philips! Aby w pełni skorzystać z obsługi świadczonej przez firmę Philips, należy zarejestrować zakupiony produkt na stronie www.philips.com/welcome.

Wprowadzenie

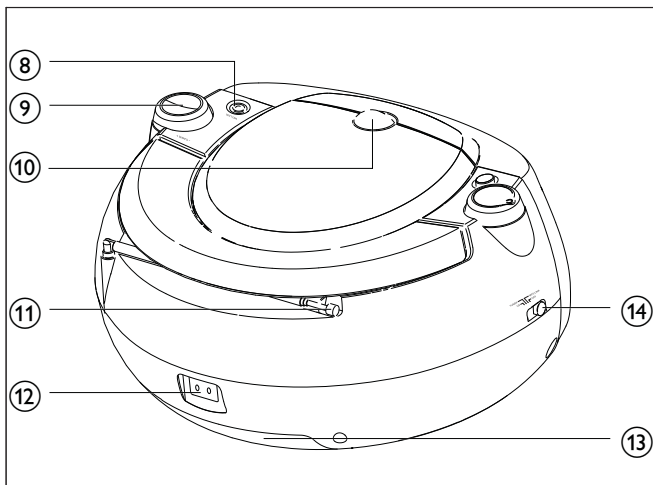
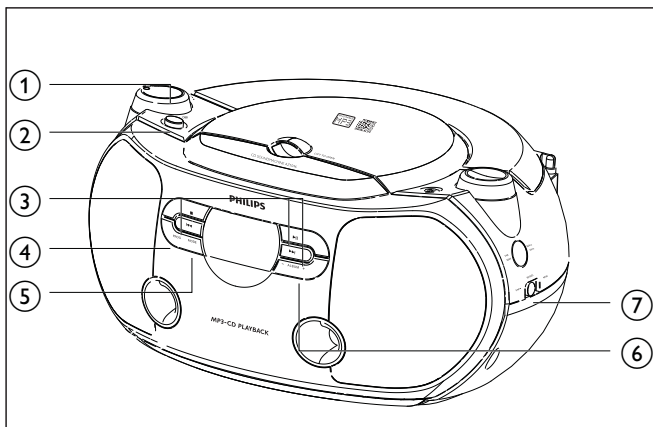
Za pomocą radioodtwarzacza CD można odtwarzać płyty lub słuchać radia FM/MW. Można również zaprogramować kolejność odtwarzania utworów i wzmocnić dźwięk za pomocą funkcji dynamicznego wzmocnienia basów (DBB).

Zawartość opakowania

Po otwarciu opakowania należy sprawdzić jego zawartość:

- Radioodtwarzacz CD
- Przewód sieciowy
- Instrukcja obsługi

Opis urządzenia



- ① **VOLUME**
 - Dostosowywanie poziomu głośności
- ② **DBB**
 - Włączanie/wyłączanie wzmocnienia tonów niskich
- ③ **Podstawowe przyciski odtwarzania:**
 - 
 - Zatrzymanie odtwarzania płyty CD
 - Usuwanie programu CD
 - 
 - Rozpoczęcie lub wstrzymanie odtwarzania płyty CD
 - 
 - Wybieranie poprzedniego / następnego utworu
 - Szybkie wyszukiwanie do przodu / do tyłu w obrębie bieżącego utworu
- ④ **PROG**
 - Programowanie utworów i przeglądanie programu
- ⑤ **MODE**
 - Wybieranie trybu odtwarzania: REPEAT lub SHUFFLE
- ⑥ **ALBUM +/-**
 - Przechodzenie do następnego / poprzedniego albumu MP3-CD
- ⑦ **BAND**
 - Wybór pasma
- ⑧ **MP3 LINK**
 - Włączanie trybu MP3 LINK odpowiadającemu gniazdku, do którego podłączono urządzenie zewnętrzne
- ⑨ **TUNING +/-**
 - Wyszukiwanie stacji radiowych
- ⑩ **LIFT TO OPEN**
 - Otwieranie lub zamykanie kieszeni na płytę CD
- ⑪ **Antena teleskopowa**
 - Poprawianie odbioru sygnału w paśmie FM
- ⑫ **AC MAINS~**
 - Gniazdo do podłączania przewodu zasilającego
- ⑬ **Pokrywka komory baterii**
- ⑭ **Przełącznik źródła dźwięku: CD, TUNER, MP3 LINK, OFF**
 - Wybór źródła dźwięku: płyta CD, radio lub MP3
 - Przełączanie w tryb gotowości

3 Przygotowywanie do pracy



Przestroga

- Z przycisków sterujących należy korzystać wyłącznie w sposób wskazany w niniejszej instrukcji obsługi.
- Instrukcje z tego rozdziału zawsze wykonuj w podanej tu kolejności.

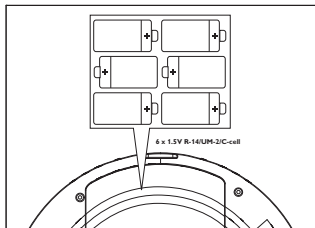
W przypadku kontaktu z firmą Philips należy podać numer modelu i numer seryjny odtwarzacza. Numer modelu i numer seryjny można znaleźć na spodzie urządzenia. Zapisz numery tutaj:

Nr modelu _____

Nr seryjny _____

Wkładanie baterii

- 1 Otwórz komorę baterii.



- 2 Włóż 6 baterii 1,5 V R14/UM-2/C z zachowaniem wskazanej prawidłowej biegunowości (+/-).
- 3 Zamknij komorę baterii.



Wskazówka

- W celu przedłużenia żywotności baterii stosuj załączony przewód zasilający.

Podłączanie zasilania



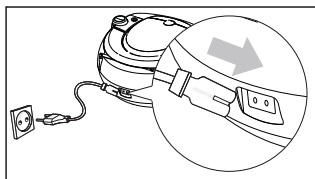
Ostrzeżenie

- Ryzyko uszkodzenia produktu! Upewnij się, że napięcie źródła zasilania jest zgodne z wartością zasilania podaną na spodzie lub na tylnej ściance produktu.
- Ryzyko porażenia prądem! Po odłączeniu zasilania sieciowego zawsze należy pamiętać o wyjęciu wtyczki z gniazdka. Nigdy nie ciągnij za przewód.



Uwaga

- Umieść urządzenie w pobliżu gniazdka zasilania, w miejscu zapewniającym łatwy dostęp do przewodu zasilającego.



- 1 Podłącz przewód zasilający do gniazda **AC MAINS~** radioodtwarzacza CD oraz do gniazdka elektrycznego.
 - Aby całkowicie wyłączyć radioodtwarzacz CD, wyjmij przewód zasilający z gniazdka elektrycznego.



Wskazówka

- Aby zaoszczędzić energię: Po zakończeniu korzystania z urządzenia przełącz przełącznik źródła dźwięku na **OFF**. Aby wyłączyć radioodtwarzacz CD, wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.

4 Korzystanie z radioodtwarzacza CD

Odtwarzanie płyty CD



Uwaga

- Nie można odtwarzać płyt CD zabezpieczonych prawami autorskimi.

Można odtwarzać dostępne w sprzedaży płyty CD:

- CD-R

- CD-RW
- MP3-CD

- 1 Ustaw przełącznik źródła dźwięku na **CD**.
- 2 Podnieś pokrywkę kieszeni na płytę CD.
- 3 Włóż płytę CD etykietą do góry.
- 4 Delikatnie zamknij pokrywkę.
↳ Wyświetlana jest łączna liczba utworów.



- 5 Naciśnij przycisk ►||, aby rozpocząć odtwarzanie.
↳ [►] jest wyświetlony.



- Aby wstrzymać odtwarzanie płyty CD, naciśnij przycisk ►||.
- Aby wznowić odtwarzanie płyty CD, ponownie naciśnij przycisk ►||.
- Aby zatrzymać odtwarzanie płyty CD, naciśnij przycisk ■.

Wybór utworu

- 1 Podczas odtwarzania naciśnij przycisk |◀◀▶▶|, aby wybrać utwór.

Wybór albumu

Dotyczy tylko płyt MP3-CD.

- 1 Podczas odtwarzania naciśnij przycisk **ALBUM +/-**, aby wybrać album.

Wyszukiwanie fragmentu utworu

- 1 Podczas odtwarzania naciśnij i przytrzymaj przycisk |◀◀▶▶|.
↳ Płyta jest odtwarzana z dużą prędkością i niższą głośnością.
- 2 Zwolnij przycisk |◀◀▶▶|, aby wznowić odtwarzanie.



Wskazówka

- Gdy wyszukiwanie dojdzie do końca ostatniego utworu, płyta CD zatrzyma się.

Wybór trybu odtwarzania

Odtwarzanie z powtarzaniem

Umożliwia powtarzanie utworu, albumu MP3, płyty lub programu.

- [🔁] – powtarzanie aktualnie odtwarzanego utworu
- [🔁 ALB] – powtarzanie aktualnie odtwarzanego albumu
- [🔁 ALL] – powtarzanie całej płyty CD/programu

- 1 W trakcie odtwarzania naciśnij kilkakrotnie przycisk **MODE**, aż na wyświetlaczu pojawi się ikona powtarzania.
 - Powtarzanie jednego utworu.



- Powtarzanie albumu.



- Powtarzanie programu.



- Aby zatrzymać odtwarzanie w trybie powtarzania, naciśnij kilkakrotnie przycisk **MODE**, aż z wyświetlacza zniknie ikona.

Odtwarzanie losowe

Umożliwia odtwarzanie wszystkich utworów w kolejności losowej.

- 1 W trakcie odtwarzania naciśnij kilkakrotnie przycisk **MODE**, aż na wyświetlaczu pojawi się ikona odtwarzania losowego.



- Aby zatrzymać odtwarzanie w kolejności losowej, ponownie naciśnij przycisk **MODE**.

Program odtwarzania w ustalonej kolejności

Umożliwia zapisanie do 20 utworów w żądanej kolejności.

- 1 Przy zatrzymanym odtwarzaniu naciśnij przycisk **PROG**, aby uruchomić program odtwarzania w ustalonej kolejności.

↳ Na wyświetlaczu zostaną wyświetlone **[PROG]** i **[P01]**.



- 2 Naciśnij przycisk **ALBUM +/-**, aby wybrać album.
Ta opcja dotyczy tylko odtwarzania płyt MP3-CD.
- 3 Naciśnij przycisk **◀◀▶▶▶▶**, aby wybrać utwór.
- 4 Naciśnij przycisk **PROG**, aby zapisać utwór.
↳ Na wyświetlaczu zostaną wyświetlone **[PROG]** i **[P02]**.
- 5 Powtórz czynności 2-4, aby wybrać i zapisać wszystkie utwory.
↳ Po zapisaniu 20 utworów nie można wybrać kolejnych utworów, a na wyświetlaczu pojawi się **[PROG]** i **[---**.
- 6 Aby odtwarzać program, naciśnij przycisk **▶▶**.
 - W trybie zatrzymania naciśnij kilkakrotnie przycisk **PROG**, aby wyświetlić zapisane utwory.
 - Aby anulować program, naciśnij dwukrotnie przycisk **■**.



Wskazówka

- Po zatrzymaniu odtwarzania programu radioodtwarzacz CD powróci do normalnego odtwarzania. Aby ponownie odtworzyć program, powtórz czynności od 1 do 6.

Słuchanie stacji radiowych

- 1 Ustaw przełącznik źródła dźwięku na **TUNER**.
- 2 Ustaw opcję **BAND** na wartość **FM** lub **MW**.
- 3 Obracaj pokrętko **TUNING +/-**, aby znaleźć stację radiową.



Wskaźówka

- Aby poprawić odbiór sygnału w paśmie FM, wysuń, przechyl lub obróć antenę teleskopową.
- Aby poprawić odbiór sygnału w paśmie MW, obróć radioodtwarzacz CD w innym kierunku.

5 Rozwiązywanie problemów



Ostrzeżenie

- Ryzyko porażenia prądem. Nie należy zdejmować obudowy urządzenia.

Aby zachować ważność gwarancji, nigdy nie należy samodzielnie naprawiać urządzenia. Jeśli w trakcie korzystania z odtwarzacza wystąpią problemy, wykonaj następujące czynności sprawdzające przed wezwaniem serwisu. Jeśli problem pozostanie nierozwiązany, w celu uzyskania pomocy technicznej zarejestruj odtwarzacz na stronie www.philips.com/welcome.

Brak zasilania

- Upewnij się, że przewód zasilający został prawidłowo podłączony.
- Upewnij się, że w gniazdku zasilania jest napięcie.
- Upewnij się, że baterie zostały włożone prawidłowo.

Brak dźwięku

- Ustaw głośność.
- Upewnij się, że odtwarzany utwór ma zgodny format.

Wyświetlacz nie działa prawidłowo./Brak reakcji na używanie elementów sterujących.

- 1 Odłącz przewód zasilający.
- 2 Po kilku sekundach podłącz przewód zasilający.

Nie można odtworzyć płyty

- Upewnij się, że płyta została umieszczona etykietką do góry.
- Płytę należy przecierać ściereczką wykonaną z mikrowłókien ruchem od środka ku zewnętrznej krawędzi, po linii prostej.
- Płyta może być uszkodzona. Spróbuj odtworzyć inną płytę.
- Upewnij się, że płyta CD-R/CD-RW została zamknięta.
- Upewnij się, że soczewka lasera jest czysta.
- Upewnij się, że płyta CD nie jest zabezpieczona prawami autorskimi.

W trakcie odtwarzania płyty CD utwory same przeskakują.

- Upewnij się, że płyta CD nie jest uszkodzona ani zabrudzona.
- Upewnij się, że program / odtwarzanie losowe nie są aktywne.

Producent zastrzega możliwość wprowadzania zmian technicznych.

6 Informacje o produkcie



Uwaga

- Informacje o produkcie mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Wymiary (jednostka główna) (szer. x wys. x głęb.)	291 x 146 x 242,5 mm 11,46 x 5,75 x 9,55 cala
Waga (jednostka główna)	1,53 kg 3,37 funta
Zasilanie	DC 9 V 1,5 A AC 230 V
Pobór mocy	W czasie pracy 12 W W trybie gotowości < 2 W
Moc wyjściowa	2 x 1 W RMS
Temperatura podczas pracy	- 10°C – +50°C 14°F – 122°F

